

تاریخ دباچ : 12 جانواری 2018 / 24 ربیع الأُخیر 1439ھ

خطبة جمعة

ناجوق:

"تغکو غجواب مندیدیق انق"

تریتین :

اوئیت خطبة، ہاگین ۋەغۇرسەن مسجد
جابتىن اکام إسلام سلاڭور



سناري اهلي جاوتنكواس خطبه نكري سلاغور

(فُخْرُوْسِي)	صاحب السعادة داتوء حاج حاريس بن قاسم فُخْارَه جائِس	-1
(اهلي)	تowan حاج محمد بصاري بن عمر تيمبلن فُخْارَه (اوْفَرَاسِي)، جائِس	-2
(ستيا اوسمها)	كتوا فُنولوغ فُخْارَه بِهَاكِين فُخْرُوْسِن مسجد، جائِس	-3
(اهلي)	صاحب السماحة داتوء دوكتور حاج انهار بن حاج اوفير تيمبلن مفتى، جابتن مفتى نكري سلاغور	-4
(اهلي)	أستاذ محمد فرحان بن ويجاي إمام بسر مسجد سلطان صلاح الدين عبد العزيز شاه	-5
(اهلي)	أستاذ ايندرا شهربيل بن محمد شهيد فُخْنَايِي مجلس اکام إسلام سلاغور	-6
(اهلي)	تowan حاج عبدالحليم حافظ بن صالحين كتوا فُنولوغ مفتى (فتوى)، جابتن مفتى نكري سلاغور	-7
(اهلي)	داتوء حاج عبد المجيد بن عمر اهلي جاوتنكواس فتوى نكري سلاغور	-8
(اهلي)	يُغ بِهَاكِيا دوكتور حاج عثمان بن حاج صبرن فُخْسَارَا كراجاءن	-9
(اهلي)	تowan حاج حميد بن مت عيسى فنشرح، كوليج اونيورسيتي إسلام انتارابغسا سلاغور	-10
(اهلي)	تowan حاج مد سهاري بن عبد الله اهلي جاوتنكواس فتوى نكري سلاغور	-11



"تُغْكِوْغْ جواب منديديق انق"

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ: وَلَيَخْشَى الَّذِينَ لَوْ تَرْكُوا مِنْ خَلْفِهِمْ
ذُرِّيَّةً ضِعَفًا خَافُوا عَلَيْهِمْ فَلَيَتَقْبَلُوا قَوْلًا سَدِيدًا^١
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ، لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ
مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا
مُحَمَّدٍ وَعَلَى ءالِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا أَيُّهَا الْمُسْلِمُونَ! اتَّقُوا اللَّهَ، أُوصِيكُمْ
وَإِيَّايَ بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ. قَالَ اللَّهُ تَعَالَى:
يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ، وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ
مُسْلِمُونَ.

مسلمين يع درحمتي الله سکالين،

ماريله کيت برساما-سام منيغكتکن کايمان
دان کتقواعن کقد الله سبحانه وتعالي دغۇن
براوسها برسوغكوه-سوغكوه ملقساناکن سکالا

¹ Al-Nisa' : 9



تیته ڦرینهن سرتا منیغکلکن سکالا تکھن. مودهـ
مودهن کیت اکن براولیه کہاکیاءں دنیا دان
دأخیرة.

منبر جمعة هاری این اکن ممبیچاراکن خطبه
یغ بر تاجوچ "تعکو ڻجواب من دیدیق انق".

حاضرین سیدغ جمعة یغ درحمتی اللہ سبحانہ
وتعالی،

إسلام اداله اکام یغ ساخت سمشورنا، سریغ
ممنتیغکن ڦرتومبوهن کینراسی (generasi) رماج یغ
باءیق دان برا خلاق. سسو ڻکوھن، رسول اللہ ﷺ
منیتیق بر تکن دالم ٿمیلہن ڦاسُغُن یغ باءیق اکر
داشت ملاھیرکن انق ۲ یغ برا یمان دان بر عمل
صالح. جو سترو، ایبوباڻ مروقاکن تو ڻکوھن او تام
دالم منتوکن هالا توجو کہیدو ڦن انق سام اد
منجادی سأورغ مؤمن یغ سجاتی اتاو سپالیقن.



حدیث درقد ابو هریرة رضی اللہ عنہ بہاواسان رسول اللہ ﷺ برسبدا:

كُلُّ مَوْلُودٍ يُولَدُ عَلَى الْفِطْرَةِ، فَأَبَوَاهُ يُهَوِّدُانِهِ،
أَوْ يُنَصِّرَانِهِ، أَوْ يُمَجِّسَانِهِ

"ستیاف انق دلاهیرکن دالم کأدائن سوچي
(فطره)، مک ایبو باشاپاله یغ منجادیکنث یهودی
اتاو نصرانی اتاو ماجوسی".
(رواية البخاري).

مسلمین یغ دکاسیه‌یی اللہ سکالین،

إسلام مغکاریسکن ببراقا ڦندوان کڏد ایبو
باڻ برکاءیتن چارا یغ تربائیق اونتوق مندیدیق
انق ۲ اکر دلاهیرکن دالم سواسان یغ باءیق دان
سلامت. رسول اللہ ﷺ مغنجورکن بیمبیغۇن انق
برمولा درقد ساعت دلاهیرکن.



فرکارا ڦنتیغ یڻ ڦرلو دترڪن کڻد انق ۲ ایاله
چینتا کڻد الله سبحانه وتعالى دان رسول الله ﷺ.
ایبو باڻ برٿڳو ڻجواب سُقنوهڻ مپمای، مقاسوہ
دان ممبیم بیغ انق ۲ سوچایا من چینتائی الله دان
رسولن مقاتسی چینتا کڻد مخلوق یڻ لاءِين. این
برٿتن دُغُن سبواه حدیث یڻ دروايتکن در ڦد
أنس بن ملک رضي الله عنه بهماوا رسول الله ﷺ
برسدا:

لَا يُؤْمِنُ أَحَدُكُمْ، حَتَّىٰ أَكُونَ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِنْ
وَالِدِهِ وَوَلَدِهِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ

"تیدق سمشورنا ایمان سسأوريغ ایت
سمیعکاله اکو لبیه دکاسیمی بربندیغ ایهش دان
انقش دان سلوروه اومنت ماۓنسی".

(رواية البخاري).

مسلمین یڻ درحمتی الله سبحان وتعالى،



فرکارا یغ ساغت ڦنتیغ دان ڦاتوت دتکنکن اولیه ستیاف ایبو باڻ دالم مندیدیق انق ۲ ایاله صلاة. صلاة مروفاکن کواجیڻن یغ مستی دلقساناکن ستیاف اومنت إسلام. دغۇن صلاة ماءنسى اکن ترهیندر درقد ڦربواتن کچی دان موغکر. این کران اي بوکن سەھاج سباڭای تونتوتن دالم إسلام ماله دافت ممبری کسن ترهادڻ تیغکه لاکو کانق ۲ ایت سندیری دأول اوسيما مریک. این سچارا تیدق لغسوغ دافت منجادیکن همبا الله سبحانه وتعالى یغ سنتیاس ملقساناکن سکالا عبادة دان ڦرینتهش.

سلاماءين ایت، إسلام جوڭ مغكاريسکن اکر ایبو باڻ ممیسەکن تمٺت تیدور انتارا انق للاکي دان ڦرمڻوان. اي جوڭ مروفاکن ڦندیدیقن اول یغ ڦرلو دترفکن ترهادڻ انق ۲ سوقاپا تیدق مغوندغ کڏد ڦربواتن معصية دان سومبۇغ محرم.



حدیث رسول الله ﷺ یغ دروایتکن درقد داتوق
کقد عَمْرُو بْنِ شُعَيْبٍ رضي الله عنه برکات بهاوا
رسول الله ﷺ برسدا:

مُرُوا أَوْلَادَكُمْ بِالصَّلَاةِ وَهُمْ أَبْنَاءُ سَبْعَ سِنِينَ
وَاضْرِبُوهُمْ عَلَيْهَا وَهُمْ أَبْنَاءُ عَشْرِ سِنِينَ، وَفَرِّقُوا
بَيْنَهُمْ فِي الْمَضَاجِعِ

"سورو هله انق-انقمو منديريکن صلاة کتيک
مریک برعمور توجوه تاهون دان ڦوکول له مریک
جک منیغکلکنچ کتيک برعمور سقولوه تاهون
سرتا ڦيسهکن تمقت تیدور مریک انتارا للاکي دان
فرمقوان".

(رواية ابو داود).

حاضرين یغ دکاسيري الله سبحانه وتعالي،
ایبو باڻ جوک امتله دکالقکن منديديق انق ۲
دغون ملاکوکن عبادة سچارا برجماعه، ممقلاجری
دان ممباج القرءان، ملازيمکن دعاء دان ورِد ۲



هارین اکر داڻت ملاهيرکن ڦراسيئن کاسيه سايچ،
کبركتن دان ڪتنغۇن هيڊوڻ.

ایبو باڻ هندقله ممسيكىن انق ۲ براد ددالم
رومە ڦد وقتو مالم خصوصىن وقتو مغرب دغۇن
دائىسي اكتيؤييٰ ۲ عبادة اکر داڻت ممبندوغ انق ۲
درى ترددە دان ترڦقاروھ دغۇن گجالا ۲ سوسىال
يۇ بولىيە مروسىقىن اخلاق دان ممبلاڪىڭ
قتونجوق اللہ سبحانه وتعالى.

درڦد جابر رضي اللہ عنہ بھاوا رسول اللہ ﷺ
برسدا يۇ برمقصود:

"جاڻن لفسىكن حيوان ترزنن دان انق ۲ کامو
اڦابيلا ماتاھاري ترېنم ھېيغى بىلالوڻ اوْل وقتو
عشاء، كران شيطان اکن برتىپرن اڦابيلا ماتھاري
ترېنم سېيغى بىلالوڻ اوْل وقتو عشاء.
(رواية مسلم).

حاضرين يۇ درحمتى اللہ سکالىن،



باکي انق ۲ يع سدغ منيغكت ديواس، ايپوباف هندقله ممنتقکن عقيده مریک دغۇن ۋەڭچۈن اجرن اهلي السنّة والجماعة اكىر تىدق ترقىشاروھ دغۇن اجرن يع مېلىيۇغ دان سىست. اين داھت دچاقاي ملالوئي ۋەنديدىقنى اکام دغۇن مۇھەنتر مریک كىسکولە ۲ اکام اتاو كلس ۲ القرءان دان فرض عىين.

تەڭۈچۈجواب مندىدىق اين بوكن سەماج دىرىھەن كەد ۋېھق سکولە تتايىچى جوڭ ايپوباف هندقله بىرساما-سام برتەڭۈچۈجواب مندىدىق انق درومە. سىكيران كىت سەڭۈف مەبلنجاڭن واغ رېغىت اونتوق مەمبىي ۋەرالتن يع بوكن كأوتامائىن، كناف كىت تىلالو بىركىرا اونتوق مەلواركىن ۋەريلنجاڭن ۋەنديدىقنى اکام انق ۲.

مسلمىن يع درحىمتى اللە سکالىن،



مغاخيري خطبه جمعة ڦ هاري اين، خطيب مپرو ڪڏ سلوروه اومنت إسلام سوچايا:

1. اومنت إسلام هندقله ممستيکن ديري دان
انق ۲ منچينتايي الله دان رسول الله دان برڻکڻ
دڻن عقيدة اهلي السنة والجماعه.
2. اومنت إسلام هندقله ممبريکن علمو ڪڏ
انق ۲ دان ديديقن اکام إسلام دڻن سمشورنا
سهيٺنگ منجادي ماءنسى يع ڦاتوه ڪڏ ڦرينه
الله دان منيٺنگلکن لارڻن.
3. اومنت إسلام هندقله براوسها اونتوق
منجاديکن ڪلوارک سباکاي سبواه ڪلوارک يع
بهاکيا ددنيا دان اخيرة.



أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَنِ الرَّجِيمِ
يَأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا قُوَّا أَنفُسَكُمْ وَأَهْلِيَّكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ
وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَئِكَةٌ غَلَاظٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ
وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمِرُونَ

"واهای اورغ ۲ یغ برايمان! ٿليهاراله ديري کامو
دان ڪلوارنگ کامو دري نراك یغ باهن ۲ باڪرنش:
مائنسی دان باتو (برهالا)، نراك ايت دجاجنگ دان
دکاول اوليه ملائكة ۲ یغ کرس کاسر (لاينش)،
مریک تیدق مندرهاک کڦد الله دالم سکالا یغ
دڦرينهکن کڦد مریک، دان مریک ڦولا تتف
ملاکوکن سکالا یغ دڦرينهکن".

(سورة التحريم : 6)



بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي
وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ وَتَقَبَّلَ
مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاقُتُهُ، إِنَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.
أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ
وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ وَ
هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

فيصل / نورول

05.01.2018



خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي جَعَلَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ، وَرَزَقَنَا مِنَ الطَّيِّبَاتِ. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّداً عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. أَللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ تَبَعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أُوصِيْكُمْ وَإِيَّاهُ بِتَقْوَى اللَّهِ فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

سیدغ جمعة يع درحمتي الله سبحانه وتعالى،

خطيب سکالی لانی برقسن سوقای کيت سنتیاس برتقوا کقد الله سبحانه وتعالى، دان مپدری بھاوا إسلام معاجر کيت سوقای برسیکف سدرهان دان استقامۃ دالم سکالا عمالن. کيت امته دتونتوت اکر منم قیلکن کمولیاءن أخلاق، سیکف دان کثربادین تیغکنی کران رسول الله ﷺ



دأوتوس اونتوق مېمۇرناكىن أخلاق دان سباڭاي رحمة باڭى سلوروه اومنىت دان سکالىن عالم. اولىيە ايت مارىلە كىت سنتىاس مەمۇرپاپقىن صلوات دان سلام كاتس نبى كىت محمد ﷺ. فرمان الله سبحانە وتعالى:

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَأْتِهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا
صَلَوْا عَلَيْهِ وَسَلَّمُوا تَسْلِيمًا.

اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى سَيِّدِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدٍ سَيِّدِ
الْمُرْسَلِينَ وَارْضِ اللَّهُمَّ عَنْ أَصْحَابِهِ وَقَرَابَتِهِ وَأَزْوَاجِهِ
وَذُرِّيَّاتِهِ أَجْمَعِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ
وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ، إِنَّكَ سَمِيعٌ قَرِيبٌ
مُجِيبُ الدَّعَوَاتِ وَيَا قَاضِي الْحَاجَاتِ. اللَّهُمَّ أَعِزَّ
الإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَأَهْلِكِ الْكُفَّرَةَ وَالْمُبْتَدِعَةَ
وَالْمُشْرِكَيْنَ وَدَمِرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ. وَانصُرْنَا
عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِيْنَ.



اللَّهُمَّ إِنَّا نَسْأَلُكَ وَنَتَوَسَّلُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ الْأَمِينِ،
وَنَسْأَلُكَ بِاسْمَائِكَ الْحُسْنَى، وَصِفَاتِكَ الْعُظْمَى، أَنْ
تَحْفَظَ بِعَيْنِ عِنَايَتِكَ الرَّبَّانِيَّةِ، وَبِحَفْظِ وِقَايَتِكَ
الصَّمَدَانِيَّةِ، جَلَالَةَ مَلِكِنَا الْمُعَظَّمِ، سُلْطَانَ
سَلَاغُورِ، سُلْطَانَ شَرْفِ الدِّينِ ادْرِيسِ شَاهِ الْحَاجِ،
ابْنِ الْمَرْحُومِ سُلْطَانَ صَلَاحِ الدِّينِ عَبْدِ الْعَزِيزِ شَاهِ
الْحَاجِ. اللَّهُمَّ أَدِمِ الْعَوْنَ وَالْهِدَايَةَ وَالتَّوْفِيقَ،
وَالصِّحَّةَ وَالسَّلَامَةَ مِنْكَ، لِوَلِيِّ عَهْدِ سَلَاغُورِ، تَغْكُو
أَمِيرِ شَاهِ، إِبْنِ السُّلْطَانِ شَرْفِ الدِّينِ ادْرِيسِ شَاهِ
الْحَاجِ، فِي أَمْنِ وَصَلَاحِ وَعَافِيَةِ بِمِنْكَ وَكَرَمِكَ يَا
ذَا الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ. اللَّهُمَّ أَطِلْ عُمْرَهُمَا، مُصْلِحَيْنِ
لِلْمُوَظَّفِينَ وَالرَّعِيَّةِ وَالْبِلَادِ، وَبَلْغُ مَقَاصِدَهُمَا لِطَرِيقِ
الْهُدَى وَالرَّشَادِ.

يا الله، اغكاوله توهن يع مها برکواس، کامي
برشكور كحضرتمو يع تله مغورنياکن کامي رحمة
دان نعمة، سهیغک کامي دافت منروسكن اوسمها



کأره ممقرکوکوهکن نگری اومنت إسلام، سباکای نگری يع ماجو، سجههترا دان برکباجیقن دباوه ناءوغن دان ۋىمىقىن راج كامي سباکای كتوا اکام إسلام دنگری اين.

جوسترو كامي ۋوهون كحضرتمو يا الله، تتقىكىله ايمان دان ۋىڭىن كامي كىد اهل السنة والجماعة، تريماله عمل صالح كامي، سوبوركىلە جىوا كامي دېن بودى ۋىكتى يع موليا، ساتوكىلە هاتى ۲ كامي، كورنياکىلە كامي رزقى يع لواس لانى برکة، كاپاکن كامي دېن علمو يع بىرمنفعە، لىندوغىلە كامي درىد بالا بنچان دان ۋىلەمارالە كامي درىد اجرن يع تركلوار درىد إسلام سقىتى قدىيانى دان اجرن سىت سقىتى شىعە، سرتا اجرن ۲ لاءِين يع دفتواکن مېلىويت دارى اجرن إسلام اتاو بىرىتىقىن دېن ۋىڭىن أهل السنة والجماعة. يا الله بوكاكىلە هاتى كامي اوئتوق مندىريکن صلاة فرض



لیم وقتو ستیاڻ هاري، منونایکن زکاڻ ملالوئي
لمباڻ زکاڻ سلاغور، موقف دان مغینفاڪن هرتا
ملالوئي ڦريادن وقف سلاغور دان تابوغ امانه
قمباغونن إسلام سلاغور.

رَبَّنَا هَبَّ لَنَا مِنْ أَرْوَاحِنَا وَذُرِّيَّتِنَا قُرَةً أَعْيُنٍ
وَأَجْعَلَنَا لِلْمُتَّقِينَ إِمَاماً. رَبَّنَا إَاتَنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً
وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
عِبَادَ اللَّهِ، إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَنِ وَإِيتَاءِ
ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَا عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ
وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ
فَادْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرُكُمْ وَاشْكُرُوهُ عَلَى نِعَمِهِ
يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ
أَكْبَرُ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.